

210165-2026 - Wettbewerb

Polen – Versicherungen – Ubezpieczenie majątku i innych interesów Powiatu Kłodzkiego

OJ S 60/2026 26/03/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung - Änderungsbekanntmachung
Dienstleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Powiat Kłodzki

E-Mail: powiat@powiat.klodzko.pl

Rechtsform des Erwerbers: Lokale Gebietskörperschaft

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Allgemeine öffentliche Verwaltung

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Ubezpieczenie majątku i innych interesów Powiatu Kłodzkiego

Beschreibung: Przedmiotem zamówienia jest ubezpieczenie majątku i innych interesów Powiatu Kłodzkiego. Przedmiot zamówienia podzielony został na trzy następujące części: Część I: Ubezpieczenie majątku i odpowiedzialności cywilnej Powiatu Kłodzkiego. Zakres ubezpieczenia obejmuje: 1) ubezpieczenie mienia od wszystkich ryzyk, 2) ubezpieczenie sprzętu elektronicznego od wszystkich ryzyk, 3) ubezpieczenie maszyn od wszystkich ryzyk, 4) ubezpieczenie odpowiedzialności cywilnej. Część II: Nadwyżkowe ubezpieczenie odpowiedzialności cywilnej Powiatu Kłodzkiego. Zakres ubezpieczenia obejmuje ubezpieczenie odpowiedzialności cywilnej będące nadwyżką ponad podstawowe ubezpieczenie odpowiedzialności cywilnej z tytułu posiadanego mienia i prowadzonej działalności.

Kennung des Verfahrens: e0bfdf93-7874-425b-8aea-33f945410342

Interne Kennung: ORG.272.6.2026

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: ja

Begründung des beschleunigten Verfahrens: W związku z upływem umownego terminu ubezpieczenia majątku i innych interesów Powiatu Kłodzkiego w dniu 24.03.2026 r.

Zamawiający działając z należytą starannością wszczął w dniu 19.01.2026 r. postępowanie o zamówienie publiczne: Ubezpieczenie majątku i innych interesów Powiatu Kłodzkiego (ogłoszenie 38893-2026 - Procedura konkurencyjna. Polska – Usługi ubezpieczeniowe – Ubezpieczenie majątku i innych interesów powiatu kłodzkiego OJ S 13/2026 20/01/2026) W postępowaniu w: Części 1 - Ubezpieczenie majątku i odpowiedzialności cywilnej, Części 2 - Nadwyżkowe ubezpieczenie odpowiedzialności cywilnej nie wpłynęły żadne oferty. W związku z powyższym zamawiający w dniu 06.03.2026 r. unieważnił postępowanie w tych częściach i na podstawie art. 455 ust 3 Pzp zlecił dodatkowo przedłużenie umowy ubezpieczenia mienia o jeden miesiąc dla zachowania ochrony ubezpieczeniowej. Jednocześnie Zamawiający wszczyna postępowanie o zamówienie publiczne oraz na podstawie art. 138 ust. 2 Pzp skraca termin składania ofert do 16 dni w związku z pilną potrzebą objęcia ubezpieczeniem: mienia, odpowiedzialności cywilnej i innych interesów Powiatu Kłodzkiego w zakresie ubezpieczeń, zachowania ciągłości ubezpieczenia mienia i innych interesów powiatu oraz w związku z koniecznością zabezpieczenia ochrony istotnych interesów powiatu m.in.: finansowych,

odpowiedzialności cywilnej jednostki samorządu terytorialnego za zdarzenia objęte przedmiotem zamówienia i potencjalnie odpowiedzialności karnej organów Powiatu Kłodzkiego. Reasumując, należy stwierdzić, że zachodzi pilna potrzeba udzielenia zamówienia i skrócenie terminu składania ofert jest uzasadnione.

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 66510000 Versicherungen

Zusätzliche Einstufung (cpv): 66516400 Allgemeine Haftpflichtversicherungen, 66515100

Feuerversicherungen, 66516400 Allgemeine Haftpflichtversicherungen, 66515000 Schaden- oder Verlustversicherungen

2.1.2. Erfüllungsort

Postanschrift: Okrzei 1

Stadt: Kłodzko

Postleitzahl: 57-300

Land, Gliederung (NUTS): Wałbrzyski (PL517)

Land: Polen

2.1.3. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 1 700 000,00 PLN

2.1.4. Allgemeine Informationen

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

2.1.5. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Höchstzahl der Lose, für die ein Bieter Angebote einreichen kann: 2

Auftragsbedingungen:

Höchstzahl der Lose, für die Aufträge an einen Bieter vergeben werden können: 2

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE)

5. Los

5.1. Los: LOT-0001

Titel: Część I: Ubezpieczenie majątku i odpowiedzialności cywilnej Powiatu Kłodzkiego

Beschreibung: Zakres ubezpieczenia obejmuje: 1) ubezpieczenie mienia od wszystkich ryzyk, 2) ubezpieczenie sprzętu elektronicznego od wszystkich ryzyk, 3) ubezpieczenie maszyn od wszystkich ryzyk, 4) ubezpieczenie odpowiedzialności cywilnej.

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 66510000 Versicherungen

Zusätzliche Einstufung (cpv): 66516400 Allgemeine Haftpflichtversicherungen, 66515100

Feuerversicherungen, 66515400 Mit dem Wetter verbundene Versicherungen, 66515000 Schaden- oder Verlustversicherungen

5.1.2. Erfüllungsort

Postanschrift: Okrzei 1

Stadt: Kłodzko

Postleitzahl: 57-300
Land, Gliederung (NUTS): Wałbrzyski (PL517)
Land: Polen

5.1.3. Geschätzte Dauer

Laufzeit: 24 Monate

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 1 660 000,00 PLN

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Eignungskriterien: Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE)

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Cena

Beschreibung: Kriterium „Cena” Maximálná líczbú punktúw w kryterium „Cena” otrzyma oferta z najniŹszá cená. Líczba punktúw w kryterium „Cena” zostanie obliczona zgodnie ze wzorem: $Cn = \frac{\text{"Cena" najtańsze} \backslash \text{oferty}}{\text{"Cena" oferty} \backslash \text{badanej}} \times Kp \times Wc$ gdzie: Cn – líczba punktúw w kryterium „Cena” Kp – współczynnik proporcjonalności = 100 Wc – waga procentowa dla kryterium „Cena” = 85%

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Prozentanteil, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 85

Kriterium:

Art: Qualität

Bezeichnung: Klauzule dodatkowe i inne postanowienia szczególne fakultatywne

Beschreibung: Kriterium „Klauzule dodatkowe i inne postanowienia szczególne fakultatywne” Ocena ofert w kryterium „Klauzule dodatkowe i inne postanowienia szczególne fakultatywne”, zostanie dokonana na podstawie formularza zawartego w złożonej ofercie, z przyznaniem ocenianej ofercie „małych” punktów, określonych przy poszczególnych klauzulach podanych poniŹej. Punkty „małe” za warunki pośrednie (zmodyfikowane przez wykonawców) nie będa przyznawane. Maximálná líczbú „małych” punktúw (100 pkt.), otrzyma oferta tego wykonawcy, który przyjmie wszystkie klauzule dodatkowe i inne postanowienia szczególne fakultatywne, a pozostałe oferty otrzymają odpowiednio mniej punktúw, w zależności od przyjętych klauzul i postanowień. Líczba punktúw w kryterium „Klauzule dodatkowe i inne postanowienia szczególne fakultatywne” zostanie obliczona zgodnie ze wzorem: $Pp = \frac{\text{"Imp"}}{\text{"100 pkt."}} \times Kp \times Wk$ gdzie: Pp – líczba punktúw w kryterium „Klauzule dodatkowe i inne postanowienia szczególne fakultatywne” Imp – líczba „małych” punktúw przyznanych ocenianej ofercie za przyjęte klauzule dodatkowe i inne postanowienia szczególne fakultatywne Kp – współczynnik proporcjonalności = 100 Wk – waga procentowa dla kryterium „Klauzule dodatkowe i inne postanowienia szczególne fakultatywne” = 15%

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Prozentanteil, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 15

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Polnisch
Frist für die Anforderung zusätzlicher Informationen: 24/03/2026 00:00:00 (UTC+01:00)
Mitteleuropäische Zeit, Westeuropäische Sommerzeit
Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://platformazakupowa.pl/create/proceeding/step1/1277457/0/0/0/1>

Ad-hoc-Kommunikationskanal:

URL: https://platformazakupowa.pl/pn/powiat_klodzko

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: https://platformazakupowa.pl/pn/powiat_klodzko

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Polnisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Fortgeschrittene oder qualifizierte elektronische Signatur oder Siegel (im Sinne der Verordnung (EU) Nr 910/2014) erforderlich

Varianten: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 02/04/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 60 Tage

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 02/04/2026 12:15:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: https://platformazakupowa.pl/pn/powiat_klodzko

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Es ist eine Geheimhaltungsvereinbarung erforderlich: nein

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Powiat Kłodzki

Informationen über die Überprüfungsfristen: Odwołanie wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej; 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt. 1).

Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 25.5 i 25.6 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących

podstawę jego wniesienia. Jeżeli Zamawiający mimo takiego obowiązku nie przesłał wykonawcy zawiadomienia o wyborze najkorzystniejszej oferty, odwołanie wnosi się nie później niż w terminie: 1) 30 dni od dnia publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia; 2) 6 miesięcy od dnia zawarcia umowy, jeżeli Zamawiający nie opublikował w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w formie pisemnej albo w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej opatrzonej podpisem zaufanym.

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt: Powiat Kłodzki

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt: Powiat Kłodzki

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: Powiat Kłodzki

Organisation, die Angebote bearbeitet: Powiat Kłodzki

5.1. Los: LOT-0002

Titel: Część II: Nadwyżkowe ubezpieczenie odpowiedzialności cywilnej Powiatu Kłodzkiego.

Beschreibung: Zakres ubezpieczenia obejmuje ubezpieczenie odpowiedzialności cywilnej będące nadwyżką ponad podstawowe ubezpieczenie odpowiedzialności cywilnej z tytułu posiadanego mienia i prowadzonej działalności.

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 66516000 Haftpflichtversicherungen

5.1.2. Erfüllungsort

Postanschrift: Okrzei 1

Stadt: Kłodzko

Postleitzahl: 57-340

Land, Gliederung (NUTS): Wałbrzyski (PL517)

Land: Polen

5.1.3. Geschätzte Dauer

Laufzeit: 24 Monate

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 40 000,00 PLN

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Eignungskriterien: Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE)

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Cena

Beschreibung: Kryterium „Cena” Maksymalną liczbę punktów w kryterium „Cena” otrzyma oferta z najniższą ceną. Liczba punktów w kryterium „Cena” zostanie obliczona zgodnie ze

wzorem: $Cn = \frac{Cena \text{ najtańszej oferty}}{Cena \text{ oferty badanej}} \cdot Kp \cdot Wc$ gdzie: Cn – liczba punktów w kryterium „Cena” Kp – współczynnik proporcjonalności = 100 Wc – waga procentowa dla kryterium „Cena” = 90%

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Prozentanteil, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 90

Kriterium:

Art: Qualität

Bezeichnung: Klausule dodatkowe i inne postanowienia szczególne fakultatywne

Beschreibung: Kryterium „Klausule dodatkowe i inne postanowienia szczególne fakultatywne”

Ocena ofert w kryterium „Klausule dodatkowe i inne postanowienia szczególne fakultatywne”,

zostanie dokonana na podstawie formularza zawartego w złożonej ofercie, z przyznaniem

ocenianej ofercie „małych” punktów, określonych przy poszczególnych klauzulach podanych

poniżej. Punkty „małe” za warunki pośrednie (zmodyfikowane przez wykonawców) nie będą

przyznawane. Maksymalną liczbę „małych” punktów (100 pkt.), otrzyma oferta tego

wykonawcy, który przyjmie wszystkie klauzule dodatkowe i inne postanowienia szczególne

fakultatywne, a pozostałe oferty otrzymają odpowiednio mniej punktów, w zależności od

przyjętych klauzul i postanowień. Liczba punktów w kryterium „Klausule dodatkowe i inne

postanowienia szczególne fakultatywne” zostanie obliczona zgodnie ze wzorem: $Pp = \frac{Imp}{100} \cdot Kp \cdot Wk$ gdzie: Pp – liczba punktów w kryterium „Klausule dodatkowe i inne

postanowienia szczególne fakultatywne” Imp – liczba „małych” punktów przyznanych

ocenianej ofercie za przyjęte klauzule dodatkowe i inne postanowienia szczególne

fakultatywne Kp – współczynnik proporcjonalności = 100 Wk – waga procentowa dla kryterium

„Klausule dodatkowe i inne postanowienia szczególne fakultatywne” = 10%

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Prozentanteil, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 10

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Polnisch

Frist für die Anforderung zusätzlicher Informationen: 24/03/2026 00:00:00 (UTC+01:00)

Mitteeuropäische Zeit, Westeuropäische Sommerzeit

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://platformazakupowa.pl/create/proceeding/step1/1277457/0/0/0/1>

Ad-hoc-Kommunikationskanal:

URL: https://platformazakupowa.pl/pn/powiat_klodzko

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: https://platformazakupowa.pl/pn/powiat_klodzko

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Polnisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Fortgeschrittene oder qualifizierte elektronische Signatur oder Siegel (im Sinne der Verordnung (EU) Nr 910/2014) erforderlich

Varianten: Nicht zulässig

Die Bieter können mehrere Angebote einreichen: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 02/04/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 60 Tage

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 02/04/2026 12:15:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: https://platformazakupowa.pl/pn/powiat_klodzko

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Powiat Kłodzki

Informationen über die Überprüfungsfristen: Odwołanie wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej; 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt. 1).

Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji

ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt

25.5 i 25.6 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących

podstawę jego wniesienia. Jeżeli Zamawiający mimo takiego obowiązku nie przesłał

wykonawcy zawiadomienia o wyborze najkorzystniejszej oferty, odwołanie wnosi się nie

później niż w terminie: 1) 30 dni od dnia publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej

ogłoszenia o udzieleniu zamówienia; 2) 6 miesięcy od dnia zawarcia umowy, jeżeli

Zamawiający nie opublikował w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o

udzieleniu zamówienia. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w formie

pisemnej albo w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej opatrzonej podpisem

zaufanym.

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt: Powiat Kłodzki

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: Powiat Kłodzki

Organisation, die Angebote bearbeitet: Powiat Kłodzki

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: Powiat Kłodzki

Registrierungsnummer: NIP: 8831680036

Registrierungsnummer: REGON: 890721233

Postanschrift: ul. Okrzei 1

Stadt: Kłodzko

Postleitzahl: 57-300

Land, Gliederung (NUTS): Wałbrzyski (PL517)

Land: Polen

E-Mail: powiat@powiat.klodzko.pl

Telefon: 74865 75 81

Internetadresse: https://platformazakupowa.pl/pn/powiat_klodzko

Endpunkt für den Informationsaustausch (URL): https://platformazakupowa.pl/pn/powiat_klodzko

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt

Organisation, die Angebote bearbeitet

Überprüfungsstelle

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt

10. Änderung

Fassung der zu ändernden vorigen Bekanntmachung: d1f2ab0f-5bd0-4a76-9935-4b8f608a8dc3-02

Hauptgrund für die Änderung: Aktualisierte Informationen

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: fa8be647-0a40-426e-96e7-4cf2b3a5df46 - 02

Formulartyp: Wettbewerb

Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung

Unterart der Bekanntmachung: 16

Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 25/03/2026 12:22:18 (UTC+01:00)

Mitteuropäische Zeit, Westeuropäische Sommerzeit

Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Polnisch

Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 210165-2026

ABl. S – Nummer der Ausgabe: 60/2026

Datum der Veröffentlichung: 26/03/2026